

MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS
THE SOCIALIST REPUBLIC OF
VIETNAM

Non-official translation

No. 377 /NG-LPQT

The Ministry of Foreign Affairs of the Socialist Republic of Vietnam presents its compliments to the ASEAN Secretariat and has the honour to convey to the latter the Instrument of Acceptance of the Government of the Socialist Republic of Vietnam with respect to the Agreement on the ASEAN Harmonized Electrical and Electronic Equipment (EEE) Regulatory Regime for deposit with the Secretary General of ASEAN in accordance with paragraph 1 of Article 13 thereof.

The Ministry of Foreign Affairs of the Socialist Republic of Vietnam expects to receive the notification by the ASEAN Secretariat of the deposit of the above-mentioned Instrument of Acceptance.

The Ministry of Foreign Affairs of the Socialist Republic of Vietnam avails itself of this opportunity to renew to the ASEAN Secretariat the assurances of its highest consideration.

Hanoi, *EF* August 2006.

To:

ASEAN Secretariat

JAKARTA, INDONESIA

THE ASEAN SECRETARIAT	
RECEIVED 10	FAX/MAL
DATE 8/9/06	TIME 11 ⁰⁰



MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS
SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM

INSTRUMENT OF ACCEPTANCE

WHEREAS, the Agreement on the ASEAN Harmonized Electrical and Electronic Equipment (EEE) Regulatory Regime was done at Kuala Lumpur, Malaysia, on 9 December 2005;

AND WHEREAS, the Government of the Socialist Republic of Vietnam signed the aforesaid Agreement on 9 December 2005;

NOW THEREFORE, on 15 August 2006 the Prime Minister of the Socialist Republic of Vietnam declared that the Government of the Socialist Republic of Vietnam, having considered the above-mentioned Agreement, approved the same and undertook faithfully to perform and carry out all the stipulations therein contained.

IN WITNESS WHEREOF, I, Le Cong Phung, First Deputy Minister of Foreign Affairs of the Socialist Republic of Vietnam have signed and sealed this Instrument of Acceptance at Hanoi, on August 2006.

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'LCP', written over a horizontal line.

LE CONG PHUNG
FIRST DEPUTY MINISTER OF FOREIGN AFFAIRS



BỘ NGOẠI GIAO
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA
VIỆT NAM

Số: 377/NG-LPQT

Bộ Ngoại giao nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam kính chào Ban thư ký ASEAN và trân trọng gửi tới Ban thư ký Văn kiện phê duyệt của Chính phủ nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam đối với Hiệp định Quy chế quản lý hài hòa các thiết bị điện và điện tử của ASEAN, để Tổng thư ký ASEAN lưu chiếu theo quy định tại khoản 1, Điều 13 của Hiệp định.

Bộ Ngoại giao nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam mong nhận được thông báo của Ban thư ký ASEAN xác nhận việc lưu chiếu Văn kiện phê duyệt nêu trên.

Nhân dịp này, Bộ Ngoại giao nước Cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam một lần nữa xin gửi đến Ban thư ký ASEAN lời chào trân trọng.

Hà Nội, ngày 24 tháng 8 năm 2006.



Kính gửi :

Ban thư ký ASEAN

GIA-CÁC-TA, IN-ĐÔ-NÊ-XI-A